

# Südeichsfeldbote



## Amtsblatt der Gemeinde Südeichsfeld

bestehend aus den Ortschaften

- ◆ Diedorf ◆ Faulungen ◆ Heyerode ◆ Hildebrandshausen
- ◆ Katharinenberg ◆ Lengenfeld unterm Stein
- ◆ Schierschwende ◆ Wendehausen

*Gemeinsam eine starke Region*

Jahrgang 8 | Nr. 8/2022 | Samstag, den 27. August 2022

## Musfest in Faulungen

### Grußwort Josephin I.

Die Freude ist groß und der Zeitpunkt naht, denn das 13. Faulunger Musfest steht vor der Tür. Ich blicke auf drei emotionale sowie erlebnisreiche Jahre als Muskönigin zurück. Doch alles hat einmal ein Ende, so auch meine Amtszeit als Repräsentantin des Faulunger Pflaumenmus.

Wir haben keine Kosten und Mühen gescheut um Ihnen in diesem Jahr wieder ein aufregendes und spannendes Programm mit vielen Überraschungen darbieten zu können.

Ich würde mich sehr freuen dieses letzte große Ereignis, gemeinsam mit Ihnen verbringen zu können und lade Sie hiermit recht herzlich zu unserem Fest ein.

Überzeugen Sie sich selbst und seien Sie Teil  
des 13. Faulunger Musfestes.  
Ich freue mich auf Sie.

**Ihre Muskönigin Josephin I.**

**09. - 11. SEP 2022**

FR:  
Oakfield  
**SWAGGER**

SA:  
**4YOU**

SO:  
**Königinnentag**



**13.** *Faulunger  
Musfest*

## Amtlicher Teil

### Amtliche Bekanntmachungen

#### Erhebung wiederkehrender Beiträge für die öffentlichen Verkehrsanlagen in der Ortschaft Heyerode

Aufgrund der bevorstehenden Erhebung wiederkehrender Beiträge für die öffentlichen Verkehrsanlagen in der Ortschaft Heyerode geben wir Ihnen nachstehend erneut die 3. Satzung zur Änderung der Satzung über die Erhebung wiederkehrender Beiträge für die öffentlichen Verkehrsanlagen der Gemeinde Südeichsfeld sowie den entsprechenden Übersichtsplan bekannt. Die ursprüngliche Veröffentlichung erfolgte im Südeichsfeldboten Nr. 5/2022 vom 28.05.2022.

#### 3. Satzung zur Änderung der Satzung über die Erhebung wiederkehrender Beiträge für die öffentlichen Verkehrsanlagen der Gemeinde Südeichsfeld

Auf Grund §§ 19 Abs. 1 und 21 der Thüringer Gemeinde- und Landkreisordnung (ThürKO) in der zurzeit gültigen Fassung und der §§ 1, 2 und 7 des Thüringer Kommunalabgabengesetzes (ThürKAG) in der zur Zeit gültigen Fassung hat der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld nachfolgende Satzung beschlossen:

##### Artikel 1

§ 7 wird wie folgt ergänzt:

Der Beitragssatz für das Jahr 2018 beträgt für die Ermittlungseinheit 3 beitragspflichtige Grundstücksfläche.

**0,0228 €/m<sup>2</sup>**

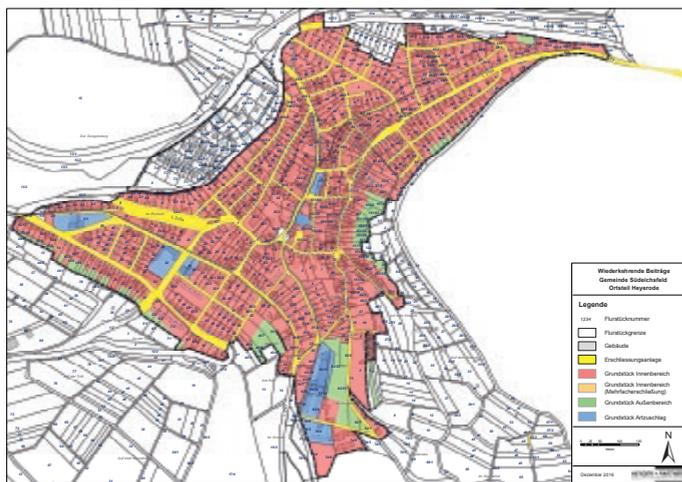
##### Artikel 2

Die Satzung tritt am Tag nach der Bekanntmachung in Kraft.

Gemeinde Südeichsfeld, den 21.04.2022

**gez. Andreas Henning**  
Bürgermeister

Siegel



#### Beschluss des Gemeinderates

Der Beschluss des Gemeinderats der Gemeinde Südeichsfeld Nr. 151-20/2022 vom 14.07.2022 wurde redaktionell geändert und wird deshalb nochmals bekannt gemacht.

##### Beschluss-Nr.: 151-20/2022

#### Städtebaulicher Vertrag B-Plan „Auf dem Schafhof II“, Ortschaft Lengendorf unterm Stein

„Der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld beschließt den in der Anlage befindlichen Städtebaurechtlichen Vertrag über die Herstellung der Erschließungsanlagen für die Grundstücke der

Gemarkung Lengendorf unterm Stein, Flur 2, Flurstücke 83/24, 83/25, 83/26, 83/27, 83/28, 83/29, 83/30, 83/31, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 143/9, 149/19 (siehe Lageplan)

als Verlängerungen der Wohngebietsstraße „Auf dem Schafhof“ gemäß § 11 Baugesetzbuch (BauGB) zwischen der Gemeinde Südeichsfeld und bauwerk.INNOVATIV ProjektBau GmbH, Bahnhofstraße 41, 99976 Lengendorf unterm Stein.

Gleichzeitig beschließt der Gemeinderat eine außerplanmäßige Ausgabe in Höhe von 48.939,63 € (brutto) zur Realisierung und Fertigstellung der Erschließungsmaßnahme aus dem 1. BA Auf dem Schafhof I. Die Finanzierung erfolgt aus der Mehreinnahme Steuern, allgemeine Zuweisungen und allgemeine Umlagen aus der Haushaltsstelle 900000/0030 - Gewerbesteuer.“

#### Landratsamt Unstrut-Hainich-Kreis

##### Hinweise zum Pflichtumtausch der Führerscheine

Im Rahmen des gesetzlich vorgegebenen Pflichtumtausches der Führerscheine ist die Fahrerlaubnisbehörde seit längerer Zeit sehr stark frequentiert. Infolgedessen kommt es zu erhöhten Wartezeiten. Wir weisen darauf hin, dass derzeit vorrangig die **Jahrgänge 1953 bis 1964** zum Umtausch aufgerufen sind, die noch einen **Papierführerschein** besitzen.

Zur Bearbeitung ist neben dem Papierführerschein, dem Personalausweis, der Umtauschgebühr von 30,40 €, ein aktuelles, biometrisches Passbild mitzubringen.

Der FD Straßenverkehr gibt den Hinweis, dass alle Bürgeranliegen grundsätzlich nur mit **vorher erfolgter Terminbuchung** bearbeitet werden. Dies ist **online** möglich unter [www.unstrut-hainich-kreis.de/index.php/terminvergabe](http://www.unstrut-hainich-kreis.de/index.php/terminvergabe) oder per E-Mail über [fahrerlaubniswesen@uh-kreis.de](mailto:fahrerlaubniswesen@uh-kreis.de).

Nur in Ausnahmefällen kann eine Terminvergabe telefonisch über die Nr.: 03601-80 1646, montags zwischen 08:00 bis 12:00 Uhr, erfolgen.

Bei der Online-Terminbuchung ist es unbedingt erforderlich, den Termin zu bestätigen. Im Falle kurzfristiger Verhinderung ist der Termin abzusagen, damit dieser anderweitig vergeben werden kann.

**Bei anderen Anliegen**, z.B. der Verlängerung der Fahrerlaubnis der Klassen CE/DE, Fahrerkarte, Eintrag Fahrerqualifikationsnachweis (FQN), des Führerscheins zur Fahrgastbeförderung, Internationaler Führerschein etc. ist es aus o.g. Gründen dringend erforderlich, **rechtzeitig einen Termin zu buchen**.

Fahrschulanträge können auch über die jeweilige Fahrschule eingereicht werden.

**M. Sy**

**Fachdienstleiterin**

**FD Straßenverkehr / Fahrerlaubnisbehörde**

#### Abfallwirtschaftsbetrieb Unstrut-Hainich-Kreis

##### Öffentliche Erinnerung zur Zahlung von Müllgebühren am 01.09.2022

Der Abfallwirtschaftsbetrieb Unstrut-Hainich-Kreis erinnert an die Bezahlung der am 01.09.2022 fälligen Müllgebühren gemäß der Jahresvorausveranlagungs- und Änderungsbescheide 2022.

Die pünktliche Bezahlung der Müllgebühren vermeidet die Mahnung der Forderung und die damit verbundenen Mahngebühren und Säumniszuschläge.

##### Abfallwirtschaftsbetrieb Unstrut-Hainich-Kreis

Bonatstraße 50, 99974 Mühlhausen

Tel.: 03601/801790

Fax: 03601/801778

**Mülverstedt**

**Betriebsleiterin**

## Redaktionsschluss

Der nächste Erscheinungstermin des „Südeichsfeldbotens“ unserer Gemeinde ist der **24.09.2022**.

Abgabetermin von Beiträgen bis zum **09.09.2022** an folgende E-Mail Adresse:  
[c.uth@lg-suedeichsfeld.de](mailto:c.uth@lg-suedeichsfeld.de)

Für Ihre Mithilfe bedanken wir uns ganz herzlich.

### Übrigens ...

Sie finden den Südeichsfeldboten auch auf der Internetseite der Landgemeinde Südeichsfeld - direkt auf der Startseite oder unter der Rubrik „Verwaltung“.

**Ihre Gemeinde Südeichsfeld**



## Impressum

### Amtsblatt der Gemeinde Südeichsfeld

**Herausgeber:** Gemeinde Südeichsfeld **Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, [info@wittich-langewiesen.de](mailto:info@wittich-langewiesen.de), [www.wittich.de](http://www.wittich.de), Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21 **Verantwortlich für amtlichen Teil:** Bürgermeister Andreas Henning **Verantwortlich für nichtamtlichen Teil:** LINUS WITTICH Medien KG, Ilmenau **Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** Adina Thielicke, erreichbar unter Tel.: 0175 / 1168550, E-Mail: [a.thielicke@wittich-langewiesen.de](mailto:a.thielicke@wittich-langewiesen.de) und Petra Helbing, erreichbar unter Tel.: 0174 / 9257020, E-Mail: [p.helbing@wittich-langewiesen.de](mailto:p.helbing@wittich-langewiesen.de) **Verantwortlich für den Anzeigentel:** Yasmin Hohmann – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise **Erscheinungsweise:** In der Regel monatlich (12 Ausgaben pro Jahr), kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,75 € (inkl. Porto und gesetzlicher MWSt.) beim Verlag bestellen. **Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.

## Ende der amtlichen Bekanntmachungen

## Aktuelles

### Gewässerunterhaltungsverband (GUV) Hörsel/Nesse



#### Stellenausschreibung

Der **Gewässerunterhaltungsverband (GUV) Hörsel/Nesse KdöR** sucht ab **01.04.2023** eine Unterstützung im Bereich Gewässerunterhaltung als

**Verbandsingenieur/ Bauingenieur mit Schwerpunkt Wasserbau (m/w/d)**

(Dipl.-Ing./FH/Bachelor aus der Fachrichtung Wasserbau oder vergleichbarer Studiengang)

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte bis zum **12.09.2022** an den GUV Hörsel/Nesse.

per E-Mail: [info@guv-hoersel-nesse.de](mailto:info@guv-hoersel-nesse.de)

per Post: Ortsstraße 10, 99887 Georgenthal  
OT Schönau v. d. W.

Bei Interesse finden Sie die vollständigen Stellenausschreibung auf unserer Website unter:  
[www.guv-hoersel-nesse.de](http://www.guv-hoersel-nesse.de) (Offene Stellen)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

**gez. Dr. Gerald Slotosch**  
Verbandsvorsteher

## Vereine und Verbände

### Welterbergregion Wartburg Hainich e.V.

#### Übergabe der zwei Welterbe-Insektenhotels in Heyerode und Schierschwende

Anlässlich des 10-jährigen Jubiläums des Welterbergregion Wartburg Hainich e.V. wurden in einem Kooperationsprojekt im Bereich Regionalentwicklung zehn Insektenhotels für die Region angefertigt und befüllt.

In enger Kooperation mit der TMP Fenster + Türen GmbH, dem Nationalpark Hainich und ausgewählten Mitgliedsgemeinden werden insgesamt zehn Insektenhotels aus Paletten in unmittelbarer Nähe zum Hainichlandweg aufgestellt. Zwei Standorte für die Insektenhotels befinden sich nun auch in der Landgemeinde Südeichsfeld.

Zu finden sind die beiden Insektenhotels am Rondell in Heyerode nahe des Landgasthofes „Alter Bahnhof“ sowie an der Lindenhecke in Schierschwende. Das Insektenhotel in Heyerode wurde am 20. Juli 2022 von der Geschäftsstellenleiterin des Welterbergregion Wartburg Hainich e.V., Anne-Katrin Ibarra Wong, an den Bürgermeister Andreas Henning, im Beisein der Hortkinder der TGS Südeichsfeld, übergeben. Ebenfalls vor Ort waren die Bauhofmitarbeiter, welche im Vorfeld die Fundamente errichtet haben. Im Anschluss wurde das Insektenhotel von einem Ranger des Nationalparks aufgestellt und mit Holzblöcken aus Hartholz und Schilfmatten befüllt. Zudem sind sie mit Draht bespannt, so dass die Insekten, wie Wildbienen, Hummeln oder Schlupfwespen, vor Vögeln geschützt sind. Die Insektenhotels sind mit den Logos der Kooperationspartner gelabelt, welche nicht nur vor Ort zur Wiedererkennung beitragen, sondern auch zukünftig im Rahmen eines Social Media-Wettbewerbes nützlich sein werden.

Der Welterbergregion Wartburg Hainich e.V. dankt allen Mitwirkenden für die unkomplizierte Zusammenarbeit. Gemeinschaftlich leisten wir damit einen Beitrag zum Natur- und Insektenschutz und machen sowohl Einheimische als auch Gäste darauf aufmerksam.

#### Welterbergregion Wartburg Hainich e.V.

OT Weberstedt

Am Schloss 2, 99991 Unstrut-Hainich

Telefon: (03 60 22) 98 08 36

Fax: (03 60 22) 98 08 37

[presse@welterbe-wartburg-hainich.de](mailto:presse@welterbe-wartburg-hainich.de)

[www.welterbe-wartburg-hainich.de](http://www.welterbe-wartburg-hainich.de)



Übergabe des Insektenhotels am Rondell in Heyerode an die Landgemeinde Südeichsfeld. Foto: Welterbergregion Wartburg Hainich e.V.

Der Welterberregion Wartburg Hainich e.V. ist eine Destinationsmanagementorganisation und damit der zentrale Dachverband für Tourismus in der einzigartigen Welterberregion. Er arbeitet kreis- und regionsübergreifend mit dem Ziel der kooperativen und koordinierten Regional- bzw. Tourismusentwicklung.



## Stellenbeschreibung

Zur Unterstützung des Verbandes suchen wir zum 01.10.2022 eine/n

### Regional-Tourismuskordinator/in für die Welterberregion Wartburg Hainich (m/w/d)

für die Koordination des Prozesses zur Optimierung der lokalen Ebene in enger Abstimmung mit der DMO und der Landesebene

#### Aufgabenschwerpunkte

- Initiierung und Koordinierung von interkommunalen Kooperationen zur Stärkung der Leistungsfähigkeit der Ortsebene
- Aktive Mitarbeit in bestehenden und Aufbau neuer Netzwerke
- Stärkung eines Tourismusbewusstseins vor Ort
- Know-how-Transfer und Wissensvermittlung in Bezug auf Marke, Zielgruppen, Digitalisierung, Produktentwicklung, Qualität, Nachhaltigkeit, Marktforschung
- Hilfe bei der Erstellung strategischer Grundlagen bei den Kommunen
- Hilfestellung für Unternehmen & Kommunen bei der Fördermittelakquise und bei der Stellung von Förderanträgen sowie bei der Investorensuche in Kooperation mit der LEG
- Planung, Durchführung, Auswertung von Workshops inkl. Evaluierung & Controlling
- Zentraler Ansprechpartner für Kommunen und touristische Leistungsträger

#### Anforderungen

- Abgeschlossene Berufsausbildung mit Berufserfahrung oder Studium, Fachrichtung Tourismus o.ä.
- Kenntnisse über die regionalen touristischen Strukturen wünschenswert

- Kenntnisse über Finanzierungs- und Fördersysteme wünschenswert
- Erfahrung in Moderation, Präsentation, freier Rede und Projektmanagement

#### Sonstige erforderliche Fachkenntnisse, Fähigkeiten, besondere Anforderungen

- PC - Kenntnisse (CMS/Office)
- Führerschein Klasse B
- Bereitschaft den privaten Pkw für Dienstfahrten zu nutzen
- Organisations- und Durchsetzungsfähigkeit, Kreativität
- Starke Zielorientierung, hohe Einsatzbereitschaft, zeitliche Flexibilität
- Impulsgeber, Netzwerker, Kommunikator und Motivator

#### Art der Stelle

Vollzeit (40h/Woche), Teilzeitbeschäftigung möglich, befristete Anstellung für 3 Jahre

#### Interessiert?

Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Bitte senden Sie uns Ihre Unterlagen bis zum 31.08.2022 per E-Mail oder postalisch an:

Welterberregion Wartburg Hainich e.V.  
z.Hd. Geschäftsstellenleiterin Anne-Katrin Ibarra Wong  
Am Schloß 2  
99991 Unstrut-Hainich/ OT Weberstedt  
Mail: [ibarrawong@welterbe-wartburg-hainich.de](mailto:ibarrawong@welterbe-wartburg-hainich.de)

Weitere Informationen erhalten Sie unter:  
[www.welterbe-wartburg-hainich.de](http://www.welterbe-wartburg-hainich.de)

## Aus den Ortschaften

### Diedorf

## Vereinsnachrichten

### Diedorfer Jugendwehr

#### Staffelstab übergeben

#### Diedorfs Feuerwehr hat mit Sandra Sieland die erste Jugendwartin

**Diedorf.** Sie ist seit 15 Jahren in der Feuerwehr und sogar in der Einsatzgruppe. Dass sich die Altenpflegerin Sandra Sieland nun noch etwas mehr in Sachen Feuerwehr einbringen will, fällt ihr nicht sonderlich schwer. Denn auch ihr Mann Maik und Sohnemann Kai (8) als potenzieller Nachrücker für das Einsatzteam brennen förmlich für die Feuerwehr.

So nahm die 34-Jährige von Fabian Schröter den Staffelstab entgegen und ist seit diesem Monat die erste Jugendwartin der Diedorfer Feuerwehr überhaupt. Ihr 25-jähriger Vorgänger hatte vier Jahre lang den Hut auf bei der Jugendfeuerwehr und sieht als hauptamtlicher Notfallsanitäter seine zeitlichen Möglichkeiten für das Ehrenamt eher begrenzt. Seine Erfahrungen speziell zur Ersten Hilfe will Fabian selbstverständlich gern weitergeben.

„Wir sind froh, dass es mit Sandra nahtlos weitergeht bei der Jugendfeuerwehr“, freut sich Wehrleiter Lukas Oberthür. Sie stehe nicht allein auf weiter Strecke und würde - wie auch bereits Fabian Schröter - durch ein Team von vier bis fünf Leuten aus der Einsatzgruppe und dem Verein bei der theoretischen und praktischen Ausbildung des Nachwuchses unterstützt.

Der 1993 gegründeten Diedorfer Jugendfeuerwehr gehören momentan 22 Jungen und acht Mädchen im Alter zwischen sechs und 14 Jahren an. „Die Jugendarbeit ist ganz wichtig, denn etwa zwei Drittel der Einsatzgruppe kommen jeweils aus den Reihen der Jugendwehr. Die hier groß geworden sind, halten dann meist auch zur Stange“, betont Lukas Oberthür. Andererseits würden Vertreter der Einsatzabteilung gemeinsam mit der Jugendwehr zur Brandschutzerziehung in den Kindergarten und in die Grundschule gehen. Das bringe Vertrauen und motiviere zugleich weitere Interessenten für die Jugendfeuerwehr.

„Uns geht es am Anfang vor allem darum, die Kinder und Jugendlichen zunächst spielerisch an die unterschiedlichen Aufgaben heranzuführen“, betont Sandra Sieland. Neben den eigentlichen Belangen der Feuerwehr plane man in der kommenden Zeit aber auch wieder gemeinsame Exkursionen. Eine Neuerung gibt es bereits nach den Sommerferien ab September geben. Dann werde man sich jeweils alle 14 Tage samstags zum Training mit den jungen Leuten im Diedorfer Feuerwehrdepot treffen.

Dass die Feuerwehr auch künftig als Helfer und Retter in vielen Belangen gefragt und unerlässlich sei, verdeutlicht Fabian Schröter mit den bislang bereits 22 Einsätzen von Diedorfs aktiver Truppe bis Ende Juli.



Sandra Sieland übernimmt von Fabian Schröter (Bildmitte) den Staffelstab an der Spitze der Diederfer Jugendfeuerwehr.

Text und Foto: Reiner Schmalzl

## Faulungen

### Veranstaltungen

#### 13. Faulunger Musfest



#### SEP 09 Freitag

- 18:00 Uhr **Musfest Opening**  
Fassbieranstich mit Live Musik von Oakfield - die Tanzband aus Effelder
- 21:30 Uhr **Partynacht mit Swagger**  
[www.swagger.de](http://www.swagger.de)

#### SEP 11 Sonntag

- 10:00 Uhr **Gottesdienst**  
feierlich im Festzelt
- Grußwort**  
der Ehrengäste
- Frühshoppen mit den Rainbläsern**  
Stimmung hat einen Namen

#### SEP 10 Samstag

- 08:30 Uhr **Faulungens schönste Ecken**  
Geführte Wanderung rund um Faulungen auf einer neuen Route mit der App "Na.Tour"
- 14:00 Uhr **"Unsere Kleinen ganz groß"**  
Dieser Nachmittag gehört nur Euch  
  
Live Musik versch. Jugendbands und -musikern  
Zwetschgenralley mit tollem Hauptpreis  
Stand der Jugendfeuerwehr Faulungen  
Kreatives Basteln mit den Faulunger Holzwürmern  
Spiel und Spaß mit "dein Freizeitprofil"
- 19:30 Uhr **Au Revoir Josi.**  
Zeit, Tschüss zu sagen.  
  
Rückblick auf 3 Jahre Amtszeit  
  
Tanz mit 4You  
[www.tanzband-4you.de](http://www.tanzband-4you.de)

#### Königinnentag

- 14:00 Uhr **"Der Adel zu Gast in Faulungen"**  
  
**Faulunger Tanzgruppe**  
Große Eröffnungsshow
- Wahl zur Muskricke des Jahres**  
Suche nach dem besten Faulunger Mus
- In Faulungen sagt man "Tschüss"!**  
Abkrönung und Verabschiedung Josephin I.
- Wer ist die Neue?**  
Präsentation der neuen Muskönigin

Weitere Infos auf:  
[www.facebook.com/muskönigin](https://www.facebook.com/muskönigin)

## Faulungens schönste Ecken

### An alle Wanderfreunde

Dieses Jahr zum 13. Faulunger Musfest bringen wir euch wieder in die schönsten Ecken Faulungens. Mit einer neuen Tour und mit der App „NaTour“ wollen wir euch rund um Faulungens führen. Wir starten **Samstag, den 10.09.2022, um 8:30 Uhr** mit einem ausgewogenen Frühstück. Danach wandern wir in unsere schönsten Ecken und sind anschließend zum Mittagessen wieder am Festzelt.

Das Ganze leitet unser Naturführer Andreas Klotz. Wir würden uns sehr über eure Teilnahme freuen.

Anmeldungen (auch für das Frühstück bitte bei Andreas Klotz unter +49 1522 1902537.

Mit freundlichen Grüßen

**Der Faulunger Kirmesverein und die Muskönigin Josephin I.**

## Heyerode

### Vereinsnachrichten



### Kaninchenausstellung

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der Kaninchenzuchtverein 1972 Heyerode e.V. führt anlässlich seines 50-jährigen Jubiläums eine Kreisjungtierschau durch.

Wir werden eine große Anzahl der verschiedensten Kaninchenrassen zur Schau stellen.

Die Ausstellung ist am

**03./04. September 2022**

in der

**Festhalle am Heyeröder Hafen**

Karlstraße 26, 99988 Heyerode

Wir hoffen, dass uns viele bekannte und neue Gäste besuchen werden.  
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.



**Kaninchenzuchtverein 1972 Heyerode e.V.**

#### Öffnungszeiten:

Samstag, 03. September 2022 10:00 Uhr – 17:00 Uhr  
Sonntag, 04. September 2022 10:00 Uhr – 15:30 Uhr

## Veranstaltungen

### Handwerker- und Bauernmarkt am Landgasthof „Alter Bahnhof“ Heyerode

#### Traditioneller Herbstbeginn in der Welterberegion Wartburg Hainich

Der Diakonie Doppelpunkt e.V. lädt herzlich zum 22. Handwerker- und Bauernmarkt an den Heyeröder Landgasthof „Alter Bahnhof“ ein. Am Sonntag, dem 4. September, öffnet der Markt von 10 bis 18 Uhr für alle Gäste. Mit dem Einzug der Blasmusik, den Handwerkern, des Heyeröder Heimat- und Trachtenvereins und einer Andacht öffnet der Markt ab 10 Uhr seine Pforten.

An vielen Ständen mit Marktreibenden wird sich alles rund um traditionelles Handwerk und bäuerliches Leben drehen. Selbstverständlich wird auch wieder Leckeres vom Grill, aus der Pfanne und aus dem Räucher- oder Lehmbackofen angeboten.

Musikalisch stimmungsvoll begleiten die Koppe Music und Chris Rasch den Markt. Das angrenzende „Kurhaus“ wird sich wieder als Kaffeehaus präsentieren. Selbstgebackener Eichsfelder Schmandkuchen aus der eigenen Konditorei wird den Gästen sicher schmecken. Die Kinder können sich beim Hufeisenzielwurf messen, Stockbrot backen, am Glücksrad drehen oder Zeit an den Bastelständen verbringen.

Natürlich gibt es auch wieder zahlreiche Mitmachangebote für Kinder. Hau den Lukas, Gartenseilbahn, Büchsenwerfen, Bogenschießen, Hüpfburg, Pony- und Eselreiten sowie Bastelangebote sind nur einige davon. Eine Ziegenkutsche wird für die ganz kleinen Gäste vorgefahren.

Tolle Geschenkideen an vielen Ständen laden ebenfalls zum Verweilen ein. Imker, Korbflechter und Schmied werden ebenfalls ihr Handwerk präsentieren.

Die Organisation der Anreise erfolgt wieder mit bewährtem Park & Ride Konzept. Der Großparkplatz dafür aus Richtung Mühlhausen ist am Ortsausgang Oberdorla zu finden. Alle Fahrzeuge aus Richtung Mühlhausen und Vogtei werden dorthin umgeleitet. Pendelbusse und die beliebten Tschu-Tschu-Bahnen „Molly“ und „Polly“ stehen dann bereit, um die Gäste zum Markt zu bringen. Für PKW-Anreisende aus Richtung Katharinenberg und Eisenach stehen am „Alten Bahnhof“ und Bahndamm Heyerode begrenzt Parkplätze zur Verfügung. Zusätzlich wird die Tschu-Tschu Bahn der Mühlhäuser Gecko-Bahn zwischen Heyerode und dem „Alten Bahnhof“ pendeln. Der Ausschilderung und den Anweisungen der Ordnungskräfte ist unbedingt zu folgen.

Im Eintrittspreis von 5,00 € für Erwachsene und 2,50 € für Kinder ab 12 Jahren ist bereits die kostenfreie Nutzung des Pendelverkehrs von und zum Großparkplatz Oberdorla bzw. Heyerode (s.o.) enthalten.

Ab Bushaltestelle Bahnhof Mühlhausen verkehren zusätzlich um 10 und 13 Uhr Busse über die Haltestellen Görmar, Forstberg/Arbeitsdank/Querstr., ZOB/Burg/Taxihaus, Blobach und Aue zum Markt nach Heyerode. Um 14 und 17 Uhr fahren die Busse dann wieder nach Mühlhausen zurück.

Voranmeldungen für diese Busse sind bei Firma Jagemann (0175 170 0292) möglich.

Allen Gästen wünschen wir einen interessanten Aufenthalt und viel Vergnügen beim Handwerker- und Bauernmarkt 2022!

**Bernd Montag**

## Sprechstunde bei Doktor Wald am Alten Bahnhof Heyerode

### Zahlreiche Interessierte wanderten gemeinsam mit Naturparkführerin Susanne Merten

Den Wald als älteste Apotheke nahmen am ersten Augustwochenende zahlreiche Interessierte wahr, die sich am Landgasthof Alter Bahnhof in Heyerode eingefunden hatten, um mit Naturparkführerin Susanne Merten unter dem Motto „Doktor Wald“ durch die Natur am Rennstieg zu streifen, einem historischen Eilbotenweg, der von Eigenrieden nach Behringen führt. Die am weitesten speziell für die Wanderung Angereisten kamen aus Bad Lauterberg im Harz.

Waldspaziergänge stärken das Immunsystem, allein das Sein in der Natur, das Einatmen der natürlichen Duftstoffe reichen aus, um positiv auf Körper und Geist zu wirken. An der Schützenlinde, einem markanten Baum, erfuhren die Wanderer, dass die älteste Sommerlinde Deutschlands im osthessischen Schenkengsfeld steht. Die Linde wurde als Heilpflanze thematisiert, ihre Blüten stärken das Immunsystem, wirken entzündungshemmend und krampflösend. Sie stehen für die Kraft des Sommers. Schon Walther von der Vogelweide beschäftigte sich mit ihr und auch mit der Rose, die das Herz öffnen soll und in alten Kräutermischungen nicht fehlen durfte.

Es kamen Erklärungen zur Goldrute, Schafgarbe und dem Aaronstab zu Gehör, dessen Blätter im Frühjahr denen des Bärlauchs ähneln. Thematisiert wurde auch der Storchschnabel als edler Stinker, der einst bei Kinderwunsch verwendet wurde und heute in der Krebstherapie homöopathisch ergänzend Anwendung findet.

Am Baum des Jahres, einer imposanten Rotbuche, dem Wapenbaum des Hainichs, erfuhren die Interessierten, dass die Rotbuche für den Förster die Mutter des Waldes ist und einst nicht nur als Holzlieferant diente, sondern mit Buchenteerpräparaten und Bucheckernöl auch gesundheitlichen Nutzen besaß und heute unter Trockenheit und Hitzestress, genau wie alle anderen Bäume leidet. Gedacht wurde ebenso der widerborstigen, aber auch wohltuenden Brennnessel, die schon vom Struwwelpeterdichter Dr. Heinrich Hoffmann von Fallersleben als verkanntes Kräutlein beschrieben wurde.

Mit der Geschichte vom kleinen Stern und Informationen zum kosmischen Ereignis des Sternschnuppenregens um den Laurentiustag (10. August), der Anregung, den freien Blick in den Himmel zu genießen und eine lebensbejahende Stimmung aus dem Wald mitzunehmen verabschiedete Merten ihre Gäste, die den Nachmittag im Biergarten des „Alten Bahnhof“ mit einem Kräutersüppchen ausklingen ließen.



Im Gänsemarsch durch den Sommerwald.  
Text und Foto: Heidi Zengerling

## Verschiedenes

### Blitzeinschlag mit Folgen

#### Heyeröder Versicherungsvertretung blickt auf 30 Jahre

#### Scheck an Schulförderverein

Von Reiner Schmalzl

**Heyerode.** Damit dem Förderverein der Gemeinschaftsschule Südeichsfeld und ganz speziell den Grundschulern dringend benötigte finanzielle Mittel für wichtige Vorhaben nicht ausgehen, durfte der Fördervereinsvorsitzende Marcel Hohlbein zur Ferienmitte einen Scheck über 500 Euro von der Versicherungsvertretung Haberkorn, Köthe und Hohlbein OHG in Empfang nehmen. Das einheimische Versicherungsbüro hatte sich anlässlich seines 30-jährigen Bestehens spendabel gezeigt und will Projekte des Lernens zu unterstützen. „Mit einem besseren Start können wir nicht ins neue Schuljahr gehen“, freute sich der Fördervereinschef.

Dies begrüßte auch Wigbert Kraus, der Leiter des zuständigen Regionalbüros der Industrie- und Handelskammer (IHK) Erfurt. Er sei nicht das erste Mal in Heyerode und freue sich jeweils, wenn einheimische Unternehmen sich auf verschiedenste Weise in ihrem Wirkungsbereich sozial engagieren würden. Gleichzeitig übergab Kraus der Bürochefin Astrid Haberkorn und ihrem Team die Ehrenurkunde der IHK zum Firmenjubiläum. Mit inzwischen acht Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie rund 1400 Kunden in ganz Nordthüringen sowie im angrenzenden Hessen habe sich die Vertretung zu einem verlässlichen Partner entwickelt, würdigte der IHK-Regionalchef während einer kleinen Feierstunde.

Wie dankbar Kunden über eine Versicherungsvertretung und deren Beständigkeit in ihrem Ort seien, habe sich beispielsweise Ende März 2010 erwiesen, als ein schwerer Blitzeinschlag in Heyerode reihenweise Fernsehgeräte, Computer- und Telefonsysteme sowie Heizungsanlagen in Mitleidenschaft gezogen hatte. „Allein unser Büro hatte etwa 40 Schäden, davon drei besonders große, aufnehmen und die vielen Betroffenen beraten müssen“, erinnerte Astrid Haberkorn. Auch dem Firmenmitgründer Eckhard Köthe ist das bislang schlimmste Dilemma dieser Art in seinem Heimatdorf noch bewusst.

Zum Glück seien damals bei allen Betroffenen die Überspannungsschäden zu 100 Prozent in den Hausrat- beziehungsweise Gebäudeversicherungen mit abgedeckt gewesen, so Köthe. Nahezu zwei Tage hätten die Monteure gebraucht, um das Netz für das Kabelfernsehen zu beheben und die 700 Haushalte wieder an die Antennenanlage anschließen zu können. Verletzte habe es damals nicht gegeben. Eine Heyeröder Familie hatte besonders viele Schutzengel, als deren Haus durch den Blitzeinschlag fast aus den Angeln gehoben worden war.



Astrid Haberkorn, Heiko Hohlbein, Marcel Hohlbein, Christine Hohlbein und Eckhard Köthe (von links) bei der Scheckübergabe.  
Foto: Reiner Schmalzl

## Lengenfeld unterm Stein

### Veranstaltungen

#### Radlertag 04.09.2022 in Lengenfeld unterm Stein



Die Ortschaft Lengenfeld unterm Stein und der Sportverein Blau Weiß 1922 Lengenfeld unterm Stein e. V. veranstalten gemeinsam mit den anderen Vereinen des Ortes aus Anlass des 1125-jährigen Ortsjubiläums und des 100-jährigen Vereinsjubiläums des Sportvereins einen Familientag nicht nur für Radfahrer.

Die Anfahrt der Gäste nach Lengenfeld erfolgt durch Sternfahrten oder individuell. PKW-Parkplätze stehen im Dorfzentrum und an der Schule zur Verfügung.

#### Programmablauf

ab 09.00 Uhr	Bahnhof	Fahren mit der Draisine (Vorbestellung notwendig!)
10.00 Uhr	Sportplatz	Begrüßung der Gäste/Festgottesdienst/ Grußwort von Schirmherr Minister Georg Maier
ab 11.00 Uhr	Sportplatz	Fahrsicherheitstraining für Kinder/Wettbewerbe auf dem Spinningbike/ Wettbewerb Langsamradfahren/ Hüpfburg, Kinderschminken u.a.
ab 11.00 Uhr	Sportplatz	Der Naturpark Eichsfeld-Hainich-Werratal stellt sich vor/Die Faulunger Muskönigin zu Gast (natürlich gibt es auch Mus)/Rund um Honig: Imkerei „Alte Schule“ Heyerode/ Leckeres Eis aus der Eichsfelder Eismanufaktur Effelder/Der Hofladen aus dem Stift Ershausen präsentiert seine Produkte
ab 11.00 Uhr	Dorfzentrum	Die „Welterbergregion“ präsentiert sich/Der Heimat- und Verkehrsverband Eichsfeld präsentiert sein Angebot/ Döring Reisen präsentiert sein aktuelles Programm/Kleine Historische Radausstellung/Info Stand adfc mit Radcodierung/Aktuelles vom Fahrradmarkt Velo Mangold aus Eschwege/Aktuelles vom Fahrradmarkt/ Service Point (für kleine Reparaturen) Eic-Bike Leinefelde
ab 11.00 Uhr	Dorfzentrum	Vorstellung Solarbike - Familie Richardt/Basteln für Kinder (Button u.a.)
ab 11.00 Uhr	Feuerwehr	Technikschau der Feuerwehr/Oldtimerausstellung (2 und 4 Rad)/Abseilen vom Viadukt
ab 11.00 Uhr	Bahnhof	Vorstellung Möve-Bike
ab 11.00 Uhr	Hagemühle	das Kanonenbahnmuseum in der Hagemühle öffnet seine Pforten
ab 11.00 Uhr	Bahnwärterhäuschen	Offenes Bahnwärterhäuschen
11.15 Uhr	Sportplatz	Platzkonzert Jugendblasorchester
12.00 Uhr, 15.30 Uhr	Sportplatz	Vorlesebaum: Kurze Geschichten für Kinder
12.30 Uhr	Sportplatz	Wanderung zur Burg Stein (mit Erläuterungen zur Geschichte) Dauer ca. 45 Minuten
ab 12.30 Uhr stündlich	Dorfzentrum	Multimedia im Saal - Kurzvorträge zu den Themen: 12.30 Uhr: Von Mittelpunkt zu Mittelpunkt/13.30 Uhr: Sardinien Radtour/14.30 Uhr: Vom Polarkreis nach Eigenrieden mit dem Rad/15.30 Uhr: Mit dem Rad nach Paris
12.30 Uhr	Agrargenossenschaft	Stallführung für Kinder
13 Uhr	Sportplatz	Musik auf dem Sportplatz
13.30 Uhr, 16.00 Uhr	Sporthalle Gymnasium	Vorführung Kunstradfahren
14.00 Uhr, 16.30 Uhr	Sporthalle Gymnasium	Vorführung Radball
14.00 Uhr	Bahnwärterhäuschen	Führung und Infos zum Viadukt und der Kanonenbahn
14.30 Uhr	Sportplatz	Tanzeinlagen der Garden des Lengenfelder Carneval Vereins
15.00 Uhr	Kirche Mariä Geburt	Kleines Orgelkonzert in unserer Pfarrkirche
15.00 Uhr	Pferdehof Fiege	Schnuppern im Reiterhof Fiege
16.30 Uhr	Sportplatz	Livemusik mit Alexander Held und Lisa Marie Petri
17.00 Uhr	Sportplatz	Siegerehrungen
ganztägig ab 11.00 Uhr	Ort der Stille in der Heilandkapelle	

Noch mehr erfahren Sie unter [www.Radler-LuSt.de](http://www.Radler-LuSt.de)



# ISLAND

## Mit dem Fahrrad unterwegs

Eine Multimedia-Reportage von  
Peter und Iris Henning



Am Samstagabend, den

**03. September 2022**

laden wir zu einer „Radzeit“ im  
Gemeinde-Saal in Lengenfeld unterm Stein ein.

**Ab 20.00 Uhr**

berichten Iris und Peter Henning  
über ihre Radreise durch Island.

Seite 1

Seite 2

# Biketour 7D!

Anschließend berichtet der ehemalige Lengenfelder und heutige Extremsportler Dirk Leonhardt ebenfalls in Wort und Bild u.a. über sein Radabenteuer. Eine Weltrekord Radtour von den Niederlanden in den Kosovo. Einblicke gibt er auch gern in den Weltrekord für den längsten Triathlon mit 5400 km auf dem Rad in 18 Tagen. Zusätzlich gibt er unter dem Motto „**Vieles scheint unmöglich, bist du es schafft!**“ ein paar Trainings- und Motivationstipps!



Der Eintritt für beide Vorträge kostet 10,- Euro.  
Um Reservierung wird gebeten unter

E-Mail: peter.kaufhold@gmx.de oder  
Hardegen@t-online.de

Telefon: 036027 - 71 000 oder  
036027 - 70 425

## Verschiedenes

### Käthe-Kollwitz-Gymnasium Lengenfeld unterm Stein

#### Sommerkonzert am Draisine-Bahnhof

Seit mehreren Monaten haben rund 90 Schülerinnen und Schüler des Käthe-Kollwitz-Gymnasiums in Lengenfeld unterm Stein intensiv für ihr Sommerkonzert geprobt. Mehr als 200 Gäste, darunter Eltern, Großeltern, Lehrer und Besucher aus Lengenfeld unterm Stein und Umgebung, waren am Mittwochabend der letzten Schulwoche vor den Ferien an den Draisine-Bahnhof gekommen, um in lockerer Atmosphäre trotz Nieselregen einen musikalischen Abend zu erleben.

Zum Auftakt gab die Bläserklasse 5b unter der Leitung von Tobias Zanner mit einem Mix aus klassischen Werken, Spirituals und internationalen Volksliedern eine Kostprobe ihres Könnens nach

noch nicht einmal einem Jahr Instrumental- und Orchesterunterricht, unterbrochen von coronabedingten Pausen.

Moderne Lieder präsentierten auch die Klassen 5a, 6b und 9a gemeinsam mit ihren Musiklehrerinnen Cornelia Ibold, Manuela Henrich und Barbara Hilpert. Eine Kostprobe ihrer erstaunlichen solistischen Fähigkeiten gaben Adrian Scheffel (5b), Annabell Nonnenmacher (5a), Lara Lassak (6a) und Lena Tasch (6b) am Klavier sowie Amelie Mey (7a) an der Geige und Lukas Reinhardt (7a) an Trompete und Saxophon.

Ein besonderes Highlight war der Musikkurs 11, welcher auf den Ukulelen „Somewhere over the Rainbow“ spielte. An dieser Stelle möchten wir uns ganz besonders bei der Sparkasse Unstrut-Hainich sowie dem Förderverein des Käthe-Kollwitz-Gymnasiums bedanken, welche uns bei der Anschaffung von 30 Ukulelen für unsere Schule finanziell unterstützten.

Zum Abschluss des Konzertes begeisterten Anne-Sophie Methner (10c), Leonie König (10c), Alexander Pontow (10c),

Louise Pudenz (9a) sowie Jannis Ernek (11) mit den Liedern „Wunderbare Jahre“ (Emma 6), „Grausam und Schön“ (Madsen) und „Mein Ding“ (Udo Lindenberg) trotz anhaltenden Regens das Publikum.

Am Ende dankte das Publikum allen Musikerinnen und Musikern und den beiden Moderatorinnen Sophia Kühn und Charlotte Richardt aus der Klasse 10b mit viel Applaus. Ein besonderes Dankeschön gilt auch Josua Brand (12), Jonas Möhl (8b) und Lennart Wehenkel (8b), die vor, hinter und neben der Bühne mit ihrem Engagement und technischem Verständnis zum Gelingen des Sommerkonzerts beigetragen haben!

Wir freuen uns, dass wir zu Gast am Draisine Bahnhof in Lengenfeld/Stein dieses Konzert durchführen konnten und vom Kanonenbahnverein mit Speisen und Getränken versorgt wurden.



Text und Fotos: Barbara Hilpert

## Schierschwende

### Verschiedenes

#### Geheimnisvolles Gut Schönberg

##### Von Episoden der Weltgeschichte bis hin zur Versorgung mit Milch und Fleisch

Von Reiner Schmalzl

**Schierschwende.** Wenige Hundert Meter abseits der Landstraße von Schierschwende nach Falken und Treffurt grüßt das alle Dächer überragende Torhaus von Gut Schönberg. Nähert man sich dem abgelegenen Bauernhof durch die sich am Waldrand schlängelnde malerische Lindenallee, wirkt das Turmhaus des einstigen Rittergutes noch viel imposanter.

Was sich vor allem in den letzten 100 Jahren dort alles zugezogen hat, versucht Albert Thon als Ortschronist von Schierschwende zu ergründen. Der 81-Jährige hat einen dicken Band mit historischen Dokumenten und Fotos zusammengetragen und forscht noch immer. Bereits seiner verstorbenen Vorgängerin Gisela Degenhardt ließ die wechselvolle Geschichte des Gutes keine Ruhe und sie sagte einmal: „Ach, der Schönberg hatte schon immer seine Geheimnisse.“

Die vielen zwischen den alten Gemäuern und Bäumen schlummern den Gemeinnisse interessierten jetzt auch rund 30 Gäste, die der Urania-Bildungsgesellschaft Eichsfeld zu einer Exkursion unweit vom südlichsten Zipfel des historischen Eichsfeldes gefolgt waren.

So nahm Albert Thon die Besucher mit auf eine spektakulär anmutende Zeitreise und an den Ort, der vor gut vier Jahren bereits die Zuschauer einer opulenten Fernsehserie mit der Folge „The Crown“ („Die Krone“) ein Millionenpublikum in den Bann gezogen hatte. Die Serie schildert die ersten Jahrzehnte im Leben von Elizabeth II, die seit 70 Jahren über das Vereinigte Königreich Großbritannien und Nordirland residiert. „Doch was hat dies alles mit Gut Schönberg zu tun“, fragte einer der Gäste. Eine letztlich befriedigende Antwort konnte Albert Thon aber nicht geben. Nur so viel, wonach hier im Februar 1945 an irgendeiner Stelle eine Kiste mit Filmrollen und Zusatzprotokollen des berüchtigten Hitler-Stalin-Paktes gelagert gewesen sein soll.

Auch um Gespräche zwischen dem Duke of Windsor und den Deutschen hatte das Außenministerium in Berlin eine Akte angelegt. Im Mai 1945 hätten Amerikaner und Briten die geheime Fracht von Gut Schönberg abgeholt. Andere Unterlagen seien zuvor tagelang verbrannt worden, so Thon.

Ein anderes Kapitel mit Gut Schönberg wurde nach 1933 eingeleitet. „Hier standen drei lange Baracken“, so der Ortschronist. Denn nur drei Monate nach Hitlers Machtergreifung wurde dort ein sogenanntes Arbeitsdienstlager eingerichtet. Als Eigentümers sei die Jüdin Helene Plank damals nicht gefragt worden. Sie litt vor Angst an Verfolgungswahn und starb am 9. Dezember 1937. Eigentlich schwebte ihr an dem malerischen Fleck zwischen dem Eichsfeld und dem Werratal eine Künstlerkolonie vor. Und Schönberg sei sogar einmal Luftkurort gewesen.

Dass die Landwirtschaft auf Gut Schönberg schon vor einem Jahrhundert vielen Menschen in den angrenzenden Orten diente, belegte Albert Thon mit der dortigen Milchwirtschaft. So sei um 1920 sein moderner Milchwagen über die „Gute Hoffnung“ hinunter nach Heyerode gefahren und habe die „Leute mit frischer Milch versorgt. Daran anknüpfend, betreibt Familie Hunstock heute auf Gut Schönberg Öko-Landwirtschaft mit rund 90 Hektar und dazugehöriger Schweinezucht.



Schierschwendes Ortschronist Albert Thon (am Mikrophon) macht die Gäste mit dem Geschehen rund um das Gut Schönberg bekannt. Foto: Reiner Schmalzl

## Sonstiges

### Kolpingwerk Diözesanverband Erfurt



Kolping

#### Kleidersammlung am 24. September

Die nächste Kolping Kleidersammlung findet am **Samstag, dem 24. September 2022**, statt. Die Landgemeinde Südeichsfeld beteiligt sich wieder an dieser gemeinnützigen Sammelaktion. Gesammelt werden alle Arten von Bekleidung, sowie Schuhe, Bett-, Tisch- und Haushaltswäsche, Decken, Gardinen, Federbetten und Plüschtiere.

In den Ortschaften Heyerode, Diedorf, Lengenfeld unterm Stein, Hildebrandshausen und Faulungen findet die Sammlung in gewohnter Weise statt. Sammelbeutel liegen in den Kirchen und in manchen Geschäften aus, es dürfen auch andere Tüten verwendet werden. Informationen zum Ablauf der Sammlung sind den Vermeidungen der Pfarreien, dem Infokanal und den ausgehängten Plakaten zu entnehmen. Über eine gute Beteiligung würden sich die Kolpingsfamilien sehr freuen, denn der finanzielle Erlös der Sammlung kommt sozialen Projekte in Osteuropa und der Jugendarbeit in Thüringen zugute.

Weitere Auskünfte erhalten Sie im Kolpingbüro, Mo - Do vormittags, Telefon 03606-614497.

**Annette Müller**

**Kolpingwerk Diözesanverband Erfurt**

Hospitalstraße 13 - 37308 Heiligenstadt

Telefon: 03606/614497 Fax: 03606/507122

Mail: [info@kolping-dv-erfurt.de](mailto:info@kolping-dv-erfurt.de)

## Zustellreklamationen

richten Sie bitte telefonisch, unter Nennung Ihrer vollständigen Adresse, an Tel.: 03677 205031 oder schriftlich per E-Mail: [post@wittich-langewiesen.de](mailto:post@wittich-langewiesen.de)

**Herzlich Willkommen  
zur Neueröffnung**

**Die-Dorf-Milch**



**24h**  
*täglich frisch*

**am 01.09.2022  
ab 10:00 Uhr**

**Frische Milch  
und Speisen  
aus der Region.**

**Agrargenossenschaft Diedorf/Eichsfeld eG**  
Katharinenberger Str.4, 99988 Südeichsfeld /Diedorf  
Tel.: 036024 88254



# HANDWERKER- UND BAUERNMARKT

04.09.2022 10-18 Uhr

Landgasthof „Alter Bahnhof“  
99988 Heyerode/Thüringen

Wir laden ein zu vielen tollen Angeboten, Kinderprogrammen, hervorragendem Essen und Trinken, Musik, interessanten und individuellen Vorführaktionen von Handwerkern und Markttreibenden.

Sie können an unseren kreativen Ständen prima einkaufen und die gute Laune bringen Sie sicher mit!

10.00	Uhr	Festlicher Einzug	Erwachsene	<b>5,00 €</b>
10.00-18.00	Uhr	Verschiedene Bands	Kinder ab 12 Jahre	<b>2,50 €</b>



[www.landgasthof-hainich.de](http://www.landgasthof-hainich.de)

Großparkplatz  
Ortsausgang Oberdorla

Diakonie  **doppelpunkt:**

[www.diakonie-doppelpunkt.de](http://www.diakonie-doppelpunkt.de)